IWC
SCHAFFHAUSEN

아이코닉한 포르투기저 디자인이 결합된 컴팩트 오토매틱 워치

샤프하우젠, 2020년 4월 25일 - IWC 샤프하우젠이 포르투기저 오토매틱 40(Portugieser Automatic 40)을 출시합니다. 6시 방향에 스몰 세컨즈가 배치된 형태의 아이코닉한 포르투기저 디자인이, 컴팩트한 40 mm 직경의 오토매틱 워치 컬렉션으로 새롭게 포르투기저 컬렉션에 등장했습니다. 이와 함께 IWC는 두 가지 버전의 직경 42 mm 클래식 포르투기저 오토매틱(Portugieser Automatic)을 출시하며, 그 중 하나는 바다를 연상시키는 디자인의 부티크 에디션입니다.

6시 방향의 스몰 세컨즈가 배치된 간결하고 개방적인 형태의 다이얼: IWC의 레퍼런스 325(Reference 325)는 1930년대 후반 출시된 이후 포르투기저 컬렉션에서 클래식 디자인의 대명사가 되었습니다. 이 클래식한 디자인은 그 후 거의 변형되지 않고 포르투기저 애니버서리 에디션(Portugieser Anniversary Edition, Ref. 5441), 포르투기저 미닛 리피터(Portugieser Minute Repeater, Ref. 5240), 포르투기저 F.A. 존스 리미티드 에디션(Portugieser F.A. Jones Limited Edition, Ref. 5442), 포르투기저 핸드 와인드 에잇데이즈(Portugieser Hand-Wound Eight Days, Ref. 5102)로 출시되었습니다.

이제, 시간이 지나도 변함 없이 모던한 이 디자인을 컴팩트한 직경 40 mm 케이스의 새로운 오토매틱 모델로 만나볼 수 있습니다. 포르투기저 오토매틱 **40(Portugieser Automatic 40)**(Ref. 3583) 내부에는 IWC 자체 제작 82200 칼리버가 탑재되어 있습니다. 이 견고한 고품질 오토매틱 무브먼트는 마모에 강한 세라믹 소재의 펠라톤 와인딩 시스템으로 60시간의 파워리저브를 제공합니다. 투명한 사파이어 글래스 케이스백을 통해 아름답게 장식된 무브먼트를 감상할 수 있습니다. 18K 레드 골드 또는 스테인리스 스틸 소재의 네 가지 모델로 출시되며, 스테인리스 스틸 모델에는 새로 개발된 버터플라이 폴딩 버클이 적용되어 더욱 편안한 착용감을 선사합니다.

Ref. IW358303:
스테인리스 스틸 케이스, 실버 도금 다이얼, 골드 도금 핸즈 및 아플리케, 블랙 엘리게이터 레더 스트랩.

Ref. IW358304:
스테인리스 스틸 케이스, 실버 도금 다이얼, 블루 핸즈 및 아플리케, 블루 엘리게이터 레더 스트랩.

IWC Schaffhausen · Baumgartenstrasse 15 · CH-8201 Schaffhausen
Phone +41 (0)52 235 75 65 · Fax +41 (0)52 235 75 01 · press@iwc.com · press.iwc.com

Ref. IW358305:
스테인리스 스틸 케이스, 블루 다이얼, 로듐 도금 핸즈 및 아플리케, 블랙 엘리게이터 레더 스트랩.

Ref. IW358306:
18K 레드 골드 케이스, 실버 도금 다이얼, 골드 도금 핸즈, 18K 골드 아플리케, 산토니(Santoni)사의 브라운 엘리게이터 레더 스트랩.

새로운 두 가지 버전의 포르투기저 오토매틱 (PORTUGIESER AUTOMATIC)

클래식 **포르투기저 오토매틱(Portugieser Automatic)** (Ref. 5007)은 42 mm 직경의 케이스가 특징입니다. 파워 리저브 디스플레이와 스몰 세컨즈가 각각 3시와 9시 방향의 마주보는 위치에 배치되어 있습니다. 이 모델은 이러한 독특한 디자인으로 오래 전부터 모던 클래식으로 분류되어 왔습니다. 새로운 두 가지 모델 중 하나는 부티크 에디션으로 출시되며, 18K 레드 골드 케이스와 블루 다이얼로 장식되어 항해와 바다를 연상시킵니다. 두 번째 모델은 스테인리스 스틸 케이스에 시선을 사로잡는 버건디 컬러의 다이얼로 출시됩니다.

Ref. IW500713 부티크 에디션:
18K 레드 골드 케이스, 블루 다이얼, 골드 도금 핸즈, 18K 골드 아플리케, 산토니(Santoni)사의 블루 엘리게이터 레더 스트랩.

Ref. IW500714:
스테인리스 스틸 케이스, 버건디 다이얼, 로듐 도금 핸즈 및 아플리케, 블랙 엘리게이터 레더 스트랩.

두 모델 모두 IWC 자체 제작 52010 칼리버로 작동되며, 사실상 마모가 거의 없는 산화 지르코늄 세라믹 소재를 사용한 IWC 전용 펠라톤 와인딩 시스템이 특징입니다. 배럴 2개를 탑재할 수 있는 넉넉한 사이즈의 무브먼트로, 7일간의 파워 리저브를 제공합니다. 이 제품에서도 투명한 사파이어 글래스 케이스백을 통해 아름답게 장식된 무브먼트를 감상할 수 있습니다.

IWC Schaffhausen · Baumgartenstrasse 15 · CH-8201 Schaffhausen
Phone +41 (0)52 235 75 65 · Fax +41 (0)52 235 75 01 · press@iwc.com · press.iwc.com

IWC
SCHAFFHAUSEN

포르투기저 오토매틱 40
(PORTUGIESER AUTOMATIC 40)

REF. IW3583

특징

기계식 무브먼트 – 펠라톤 오토매틱 와인딩 시스템 – 스몰 해킹 세컨즈 – 투명한 사파이어 글래스 케이스백

무브먼트

IWC 자체 제작 칼리버	82200
주파수	28,800 vph/4 Hz
주얼리	31
파워리저브	60시간
와인딩	오토매틱

워치

소재	**Ref. IW358303:** 스테인리스 스틸 케이스, 실버 도금 다이얼, 골드 도금 핸즈 및 아플리케, 블랙 엘리게이터 레더 스트랩 **Ref. IW358304:** 스테인리스 스틸 케이스, 실버 도금 다이얼, 블루 핸즈 및 아플리케, 블루 엘리게이터 레더 스트랩 **Ref. IW358305:** 스테인리스 스틸 케이스, 블루 다이얼, 로듐 도금 핸즈 및 아플리케, 블랙 엘리게이터 레더 스트랩 **Ref. IW358306:** 18K 레드 골드 케이스, 실버 도금 다이얼, 골드 도금 핸즈, 18K 골드 아플리케, 산토니(Santoni)사의 브라운 엘리게이터 레더 스트랩
글래스	사파이어, 돔형, 양면 반사 방지 코팅
수압 저항 기능	3 bar
직경	40.4 mm
두께	12.4 mm

IWC Schaffhausen · Baumgartenstrasse 15 · CH-8201 Schaffhausen
Phone +41 (0)52 235 75 65 · Fax +41 (0)52 235 75 01 · press@iwc.com · press.iwc.com

IWC
SCHAFFHAUSEN

포르투기저 오토매틱
(PORTUGIESER AUTOMATIC)

REF. IW5007

특징

기계식 무브먼트 – 펠라톤 오토매틱 와인딩 시스템 – 파워리저브 디스플레이 – 날짜 표시 – 스몰 해킹 세컨즈 – 투명한 사파이어 글래스 케이스백

무브먼트

IWC 자체 제작 칼리버	52010
주파수	28,800 vph/4 Hz
주얼리	31
파워리저브	7일(168시간)
와인딩	오토매틱

워치

소재	**Ref. IW500713:** 18K 레드 골드 케이스, 블루 다이얼, 골드 도금 핸즈, 18K 골드 아플리케, 산토니(Santoni)사의 블루 엘리게이터 레더 스트랩 **Ref. IW500714:** 스테인리스 스틸 케이스, 버건디 다이얼, 로듐 도금 핸즈 및 아플리케, 블랙 엘리게이터 레더 스트랩
글래스	사파이어, 돔형, 양면 반사 방지 코팅
수압 저항 기능	3 bar
직경	42.3 mm
두께	14.2 mm

IWC Schaffhausen · Baumgartenstrasse 15 · CH-8201 Schaffhausen
Phone +41 (0)52 235 75 65 · Fax +41 (0)52 235 75 01 · press@iwc.com · press.iwc.com

IWC
SCHAFFHAUSEN

IWC 샤프하우젠

1868년 미국인 워치메이커이자 기업가였던 플로렌타인 아리오스토 존스(Florentine Ariosto Jones)는 보스턴을 떠나 스위스 샤프하우젠에서 '인터내셔널 워치 컴퍼니(International Watch Company)'를 설립하였습니다. 그의 원대한 꿈은 미국의 선진 제작 기술과 스위스 워치메이커의 장인 기술을 결합하여 당대 최고의 포켓 워치를 제작하는 것이었습니다. 두 기술의 결합을 통해 그는 IWC의 고유한 공학적 제작 방식의 기반을 닦았을 뿐 아니라 스위스 기계식 워치의 중앙 집중형 생산 방식을 탄생시켰습니다.

150년이 넘는 기간 동안 IWC 샤프하우젠은 특히 크로노그래프와 캘린더를 중심으로 독창적이고 견고하며 고객이 사용하기 편리한 기능적인 컴플리케이션을 제작한다는 명성을 쌓아왔습니다. 티타늄과 세라믹 소재를 사용한 IWC는 이제 티타늄 알루미나이드(titanium-aluminide) 및 세라타늄(Ceratanium®) 등 최첨단 소재를 사용한 고도로 공학적인 기계식 워치 케이스에 전문성을 보유하고 있습니다. 화려한 장식보다 "기능에 기반한 형태"라는 원칙을 우선시하는 IWC 샤프하우젠의 시대를 초월한 타임피스는 고객과 삶의 여정을 함께 하며 꿈과 야망을 실현할 것입니다.

IWC는 책임을 다하여 소재를 조달하고 환경에 미치는 영향을 최소화하기 위해 노력하며, 다음 세대까지 전해질 수 있도록 본질적으로 지속 가능한 타임피스를 제작하기 위해 노력합니다. 또한, IWC의 미래를 이끌어 나갈 워치메이커와 엔지니어를 교육하고 모든 직원에게 최고의 근무 환경을 제공한다는 사실에 큰 자부심을 느낍니다. 어린이 및 청소년들을 지원하는 세계적인 기관과 파트너십을 체결하여 협력 사업도 적극 추진하고 있습니다.

다운로드

포르투기저 오토매틱 40(Portugieser Automatic 40) 및 포르투기저 오토매틱(Portugieser Automatic) 사진은 press.iwc.com에서 다운로드 받으실 수 있습니다.

프레스 문의

IWC 샤프하우젠
Public Relations department
이메일 press-iwc@iwc.com
웹사이트 press.iwc.com

인터넷 및 소셜 미디어

웹사이트 iwc.com
Facebook facebook.com/IWCWatches
YouTube youtube.com/iwcwatches
Twitter twitter.com/iwc
LinkedIn linkedin.com/company/iwc-schaffhausen
Instagram instagram.com/iwcwatches
Pinterest www.pinterest.com/iwcwatches